

SOSIALURIN

Blasðstjórn:

Vilhelm Johannesen,
Fyrirbils ábyrgðarstjóri,
síð. 5 5873, Klaksvík

Prentstaður:

Prentsmiðjan á Heygubreyt
síð. 1 1820
Tórshavn

Tað er ikki loyvt at avfotografara lýsingar og myndir úr SOSIAL-
INUM til nýtslu í øðrum blaðum uttan loyvi frá ábyrgðarblaðstj.

Havið gevur – havið tekur

VIT kenna tað í hesum døgum sum eina sannroynd, at havið ikki bert gevur, men at tað eisini tekur. Seinastu tvær vikur-
nar hevur havið tikið so nógv, sum vit ikki vita um nú í mong
ár. Fyrst var tað íslenska skipið »Sjostjarnan«, sum gekk
burtur næstseinstu sunnudag, har 10 fólk lótu liv, harav fimm
fóroyingar og nú týsdagin í hesi vikuni, bert hálvaðru viku
seinni, gekk 10 mannaferið »Gamli Tummas« av Strondum
burtur við tveimum monnum.

TEIR SJEY av landsmonnum okkara, sum hava latið liv á
havinum tvær tær seinastu vikurnar, hava sum fleiri hundrad
aðrir fóroyingar, latið liv í bardaganum fyrri at vinna sær og
sinum til dagligt breið, hava latið liv, fyrri hetta land og
hetta fólk, sum ikki hevur annan hjallin at fara í, enn hitt
umbroytiliga havið, — hitt umbroytiliga havið, sum kann vera
so vakurt, blítt og gávumilt, men sum eisini kann vísa tenn,
soleiðis sum tað nú hevur gjørt. Hesar tvær skipsvanlukkur-
nar kravdu sjeið mannaliv frá okkum. Her er talan um ung-
ar menn og um menn í bestu árum. Allari tjóðini kennist tað
sum ein dyggur smeytur. Øll tjóðin er rakt av sorg og hava
vit øll samkenslu við teimum sum mist hava ein av sínum
kæru.

TEIR SJEY sum fóru: John Frits á Løgmannsbø, Niels Juul
Haraldsen, Holdberg Bernhardson, Arnfinn Joensen og Hans
Marius Næss allir úr Miðvági, og við strandabátinum fórust:
Frits Andreasen og Poul Johannes Thomsen. Vit drýpa hævur
í takklæti og virðing og lýsa frið yvir minni teirra.

Bjargingartænastan

Í SAMBANDI við tær tvær vanlukkurnar, sum hendar eru,
hevið tað ikki verið av leið, at vit tóku spurningin um trygg-
leikan á havinum og bjargingartænastuna upp til viðgerðar.

OKKARA litla land hevur mangan verið hart rakt, og tí má
tað verða ein týðandi spurningur hjá okkum fóroyingum, at
finna loysnir í so stóran mun sum gjørligt kunnu tryggja
okkara sjófarandi fólk undir slíkum umstøðum. Her eiga vit
at fylgja væl við øllum tí nýggja sum kemur fram, royndar
at rætta tey brek sum eru og finna aðrar og betri loysnir, har
sum eitt og annað ikki er hóskandi til okkara víðurskipti her
úti í Norðurlatlantshavinum.

HER ER fyrst at nevna gummibjargingarbátin, sum, hóast
hann er hentur, ikki er so heilt væl egnaður til okkara víður-
skifti, soleiðis sum hann í dag er útgjörður. Her verður hugs-
að um tann nógvu kuldán, sum ger tað ógjørligt hjá fólki at
liva leingi í hekum bátum. Vit hava frætt um nýggj tól, sum
eru tikið í nýtslu aðrar staðir. Talan er um peilistóðir, ið
verða settar upp á landi, og um eitt minni tól sum verður
lagt í hvønn gummibát. Hetta tól hevur eitt kast, sum, tá tað
verður vundið runt, sendir signalir, soleiðis at peilistóðin á
landi heinar vegin kann siga hvar viðkomandi gummibátur er,
soleiðis kann stóðin fylgja bátinum og alla tíðina geva skip-
unum, sum leita, nágreiniligar upplýsingar um positionina. T
að er umráðandi, at vit fáa okkum slík tól, sum gera tað
møguligt at finna ein gummibjargingarbát, so skjótt sum gj
ørligt, ella reitari beinan vegin.

Í SAMBANDI við leitingina eftir gummibátunum av »Sj-
stjarnin« komu atfinningar fram móti sjóverjuni, sum ikki
luttók í leitingini tveir tær fyrstu dagarnar. Orsøkin til hetta
sigst vera, at havið er bytt upp í bjargingarumráðir. Í hesum
fóri henda vanlukkan inni á íslenskum umráði, men eftir
teimum royndum sum gjordar eru vit gummibátum, so kundu
bátarnir í hesum fóri eftir tveimum samdøgum ríkið inn á
fóroyskt bjargingarumráði, og tá fór sjóverjan út at leita á
okkara øki. Taka vit sum dømi, at sjóverjan fór inn á íslenskt
bjargingaróki, og so ein vanlukka hendi á tí fóroyska bj-
gingarókinum, t. d. eystan fyrri Føroyar, so var eingin bj-
gingartænasta í Føroyum, ella við øðrum orðum var sjálv
organisatiónin við hesum niðurbrotin.

VIT SKYLDA bjargingartænastuni eina tøk og ikki minst
øllum teimum, sum sjálvbodnir hava lutikið í leitingini. Tað
er ikki meiri umráðandi hjá nakrari tjóð enn okkara, at vit
eru væl útgjörðar á hesum øki, og tí eiga vit sum skjótast at
fáa okkum hendur á tí nýggjasta og tí besta.

ØLLUM tykkum mongu, sum
vitjaðu pápa okkara

TÓRA AXALSON

hjálpstu honum, meðan hann var
sjúk, sýndu samkenslu á so
mangan hátt og fylgdu honum
á gravarbakka, takka vit hjarta-
liga.

Edna og Virgar Dalsgaard.

Dagbókin

GUÐSTÆNASTUR

J. Joensen, varabispur, hevur
gudstænastu í Hesti sunnudag-
in.

Petur Petersen, prestur, hevur
gudstænastu í Havn sunnu-
dagin.

Kjartan Mørkøre, prestur,
hevur gudstænastu í Kirkjubø
sunnudagin kl. 12.

Hogni Poulsen, prestur, hevur
gudstænastu í Biggjar kirkju
sunnudagin kl. 12. Sunnukvöld-
ið hevur sami prestur minning-
argudstænastu fyrri teimum,
sum sjólótust við íslenska fi-
skiskipinum Sjostjarnan, í Mið-
vágs kirkju kl. 18.

MISSIONSHUSIÐ Í RITUVÍK

Barnafundur verður í dag kl.
16.

BRÚDLEYP

Í dag giftast í Havn skriv-
stovugenta Louisa Dam og
keypmaður Kári Svensson,
bæði úr Havn.Adr.: Hotel
Hafnia.

FØÐINGARDAGAR

Í dag verður fyrr. sýslumaður
í Vági Bernhard Mortensen,
70 ár.

Í dag verður Dánjal Pauli
Danielsen, sakførari, 60 ár.

Í dag verður Gulak Sørensen,
fyrrv. bóndi, Hvannasund, 80
ár.

Mánadagin 5. mars fyllir
Bartal Johansen, skipari, á
Strondum, 75 ár. Hann er
burturstaddur.

Sunnudag 4. mars fyllir Eli-
as Mikkelsen, vanligur nevndur
Elias á Myllagnum á Viðareði,
91 ár.

KFUM OG -K TÓRSHAVN

Streingjakórið í Havn byrjar
ungdomsfundir í KFUM við
tal, sangi og vitnisburði í
kvöld kl. 20 og í morgin kl. 16
og 20.

Øll eru hjartaliga vælkomin!

REIÐARAVIRKI

HEILSOLA
Kolonial & útgerð

HERMETIKK

TIMBURHANDIL
KLÆDNABØÐ
SLEIPSTØÐ
SHELL-AVGREIÐSLA

DEILDIR:

SKALA SKIPASMEDIA &
HANDILSVIRKI, SKALA
Skipasmíð . Turkivirki . Handil

HANDELSHUSET

PESCADERO A-S
Strandgade 27A . København K
TE ASTA 1830 . Telex 5290

Pf. J. F. KJØLBRO

Klaksvík . Føroyar
Telefon 5489 . Telex 20
Telegramadr.: Kjølbros Klaksvík

Smátíðindi innanoyggja

Keypa skip

Mikudagin undirskrivaðu um-
boðsmenn fyrri pf. Kimbil í
Havn, keypsáttmála við nor-
sku fyrirkona Findus, um
keyp av nýggjasta hekkutrolara
teirra, RAIPAS, sum ongan-
tið hevur verið úti, orsakað av
veidubanni frá norska fiski-
málaráðnum.

RAIPAS er 299 bruttotons
til stóðar, og keypspeningurin
7,5 milj. norskar kr.

Tá trolarin fór av bakka-
stokki í Noregi, stóð hann
Findus í umleið 7,25 norskurum
krónum.

Yvirkentan fer fram væntiliga
um einar 14 dagar, tá figgjar-
spurningurin skuldi verið greið-
dur.

Ætlanin er, at trolarin, sum
helst fær navnabroyting, tá
hann verður yvirkentan, skal
sleppa at veiða innanfyri ís-
landska 50 fjórðingamarkið.

Skriv til tingið

Í seinastum eru fleiri skriv send
tinginum við áheitanum um
studning til arbeiði o. s. fr.

Í samband við skriv frá stjór-
n Skopunar Arbeiðarafelags til
løgtingsmannin Hilmar Kass
um havnina í Skopun, hevur
Hilmar Kass sett fyrispurning
til lögmann, ið umsitur havna-
mál í landsstýrinum, hvat ger-
ast skal við havnina í Skopun,
at hon kann gerast nýtilig aftur.
Atkvøðugreiðsla, um fyrispurn-
ingurin kann koma til viðgerð-
ar, verður á einum av fyrstkom-
andi løgtingsfundum.
Norðoya Bjargingarfelag hevur
sent skriv til tingið við áheitan
um, at settar verða 100.000 kr.
á figrgjarlógina í nokur ár til
felagið.

Í skrivinum, sum er undir-
ritað av Mikkjal á Bergi,
verða nevnd tól og útgerð, sum
bjargingarfelagið eigur.

Sunda kommuna sigur í skri-
vi til tingið, at kommunan hevur
ur í umbúnað at leggja beton
omaná havnaplássid, sum er
framvið skeljavirkinum á Oyri,
og biður um studning til hetta
arbeiði.

Vestmanna bygðaráð hevur

sent skriv til tingið við áheitan
um studning til brúgvagerð um
Hórará.

Tórshavnar uttanbiggja by-
ðaráð hevur skrivað til tingið
við umsókn um studning til
framhald av Ovara vegi á Ar-
gjum, og eisini um at gera flutu-
ingsmøguleikarnar lagaligari
hjá íbúgvárunum í Norðadali.

Húsavíkar bygðaráð hevur
søkt tingið um studning til
ábótur av brimgarðinum, sum
er klövnaður, og til veg í Dalí.
Klaksvíkar handverkarafelag
søkir tingið um, at veitt verður
ein peningaupphædd sum stovns
fæ til sjúkragnun felagsins.

Komitéen til bevarels av fi-
skebestanden í Nordatlanten
hevur skrivað til tingið við
áheitan um, at limir úr Noregi
og Íslandi eisini verða bodnir
við, tá lögtingið fær vitjan av
grønlandskum landsráðslimum í
næstum, eftir innbjóðing, tá
løgtingsmenn vórðu í Grøn-
landi herfyri.

Sleipað á Gøtu

Mikudagin fekk svenska silda-
skipið Stella Polarís net um
skrivuna, og kom annað
svenskt sildaskip, Vingaborg,
til hjálpar, og togaði Stella Po-
larís á Gøtu.

Burturstaddur

Meðan Leif Groth, ríkisum-
boðsmaður, er burturstaddur í
døgnum 27. febr. — 6. mars,
er A. J. Arnkvot settur sum
konstituteraður ríkisumboðs-
maður.

V-4 spælið

Í kvöld (föstu-
lávintselegarkvöld) verður V-4
sendingin uppi í Hoydølum,
har ymist skemt verður. Við-
merkjast skal, at børn hava
ikkí atgongd. Hesaferð verða
tað tilsamans 25 eykavinningar.
5 á 499 kr. og 20 á 200 kr.

Filmur í KFUM

Seinasta leygarkvöld hevði
KFUM í Tórshavn opið hús
fyrri almenninginum, har film-
urin »Menneskesønnen« var
sýndur. Filmurin, ið var ítalsk-
ur, var sera rørandi og væl-
spældur. Tianverri var litið av
fólk og vitjaði, men vóna vit,
at fleiri slík kvöld verða í
KFUM.

Útbjóðing

Vegna byggingevndina fyrri Fróðskaparsetur Føroya
verða fylgjandi arbeiði í sambandi við bygging av
skjallasavni, bakteriologiskari og alisevnafróðistarvs-
stovum útboðin alment:

1. Hitaverk, sanitetsarbeiði, gass v. m.
2. Ventilationsarbeiði.
3. Kolirum og koliverksarbeiði.

Tekningar og frágreiðing fást til láns móti kr. 200,-
í veðhaldi.

Skrivlig boð í afturlatnum brævbjálva verða at senda
til undirritaða í seinasta lagi hósdagin 5. april 1973
kl. 16.00.

Tilboðini verða tá opnað, og kunnu teir, ið bjóðað
hava, vera hjástaddir.

SOFUS M. JAKOBSEN

Ráðgevið verkfrøðingur F.R.I.

Áarvegur 1, 3800 Tórshavn

Telefon 13522.